

Danske reformationssalmer

MELODIER OG TEKSTER 1529-1573

Frands Vormordsen: Håndbog om den rette evangeliske Messe

Formaning til nadvergæsterne

[F 1v] Nar det eer vde. Vender presten sig om til folched oc *communicanterne* oc formaner dennem til sacramentens salige oc verdige anammelse. Vid den maade som her effterfølger

Jtem findes oc een kortere formaning her effter i Bogen. i dee Ceremonier hoos dee siuge. som oc iblandmed for alterit maa bruges for tidzens korthed.

Her effterfølger Formaningen for alterid

Mine alsomkeriste brødre oc søstre i vor herre Jesu cristo. Men saa eer att i her forsamlede ere Til at anamme vor herris Jesu christi legomme oc blod Da seer ~~ve 2v~~ tiil att i nu høre oc acthe hans ord. Oc tro dem aff eders hierter | Oc tacke hannem for den vbegribelige kierlighed. Som han oss beuist haffuer Der han med sit hellige legommis offer Oc blodz vdgydelse haffuer forløst oss. Fraa al fordømmelse. gudz vrede. synden. døden. oc heluede. Och tiil dess amindelse oc ihukommelse. haffuer han effterlat oss att ede oc dricke i vin och brød sit sande legomme oc blod. Vid sine egne ord oc befalning. huilche saa lyde. Tager det heden oc ederit. Det eer mit legomme. som giffuis for eder Det gjører i min hukommelse. Tager oc dricker allesammen der aff. Dette eer det ny testamentis kalck i mit blod. det som vdgiffuis for eder Oc for mange tiil syndernis forladelse. Detthe gjører saa offte i det dricke. tiil min ihukommelse Oc som den ~~fe 2v~~ liggige Paulus siger. Saa tit oc offte i ede dette brødt. Oc dricke | denne kalc. Da kungører herrens død indtil han kommer. Huo som nu dette høffuerdige sacramento sig tiil salighed vil verdeligen anamme. Han skal bekende sig med een ret hiertens ydmyghed for gud. eet armt. vselt. fortapt. oc fordømt mennische att vere. for sine synders skyld oc syndzens art och natuur Oc derfor

schal han hierteligen *angre* oc fortryde *dennem*. Viddendis sig *ingen* hielp i nogen maade. Vden eniste vor herre Jesum christum. huilchen *som* for vore oc al verdzens synders skyld haffuer fyllyst giort. med sin horde oc forsmedelige død

oc pine paa korsens galge. Skal oc huer retteligen *acte* oc besinde med sig selff.

Hør lunde han staar med sin neste i sit hierte. Att han i alle maade eer offuer eens medt hannem i een ret christen kierlighed. Offuergiffuendis al fortornelse. haed. oc affuind Vnder oc beuise *hannem* alt got. Saa att han omdrager hans breck oc scrøbelighed. Ligeruiis som vor herre Jesus christus. Giffuendis oss sig selff. giort haffuer. oc dagligen gjør. Fulkommeligen tilgiffuendis oss al vor brøde. Oc aff stoor kierlighed. oc langmodighed fordrager mange vore atschillige scrøbelighedz brøst och breck. Men huem vuerdeligen her til gaar. Oc icke prøffuer oc randsager sig selff effter Pauli lerdøm. Oc eder aff dette brød. oc dricker aff herrens kalck. Den eer skyldigh herrens legomme oc blod. Dij er det tilbørligt att huer granscher sin sag. Oc forsøger sig selff i sin samuittighed. Huad han her tror. Oc huorfore han anammer dette høffuerdige sacramento Oc **F 3v** saa ede sig aff dette brød. oc dricke denne kalck. Ellers eder han sig selff dommen tiil icke dømmendis retteligen om herrens legomme.

Derfore gick dee. Corinter. som Paulus siger. stoor plaghe. gudz vrede oc hefn vdoffuer. Att dee saa vbeschickelige. oc vtillbørlige anammede herrens natuorde. Att mange vore siuge. oc schrøbelige. oc mange døde.

Paa det att oss skal icke och saadant offuergaa. Men att vij motte opliuses aff den helligaandz naade. dissuerdeligere dette sacramento att bruge. Ville vij ydmygeligen falde paa vore kne. Oc eendrecteligen indfly tiil gud vor himmelske fader. vid vor herre Jesum cristum. Bedendis denne bøn. Pater noster etc. Som han haffuer leert. oc loffuit oss att vij skulle bliffue bønørde aff hans fader i hans naffn